



# MF296CV-Telefonbox Kurzanleitung

# Datenschutzrichtlinie

Um Dir einen Aktualisierungsdienst des Router-Systems zur Verfügung zu stellen und sicherzustellen, dass Dein Gerät ordnungsgemäß funktioniert, müssen folgende Informationen vorliegen:

## **IMEI, SN und Software-Version des Router-Geräts.**

Das Gerät verfügt über eine integrierte Funktion zur automatischen Aktualisierung, um mögliche kritische Fehler des Geräts zu beheben und Sicherheitskorrekturen zu aktualisieren. Daher prüft das Gerät regelmäßig, ob eine neue Version vorhanden ist und führt die Aktualisierung automatisch durch.

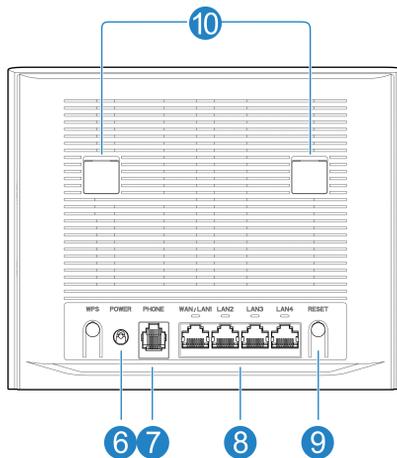
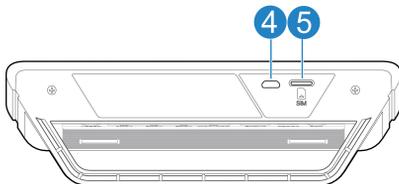
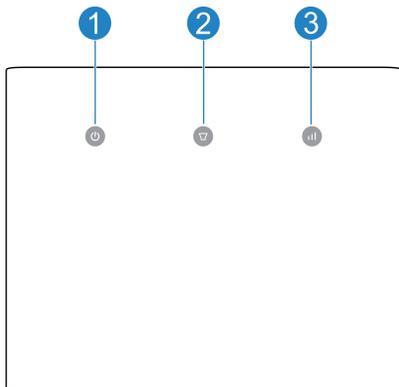
## **Mit der Nutzung dieses Geräts erklärst Du Dich damit einverstanden.**

Mehr Infos zum Datenschutz findest Du in der Datenschutzrichtlinie von ZTE Smart Router:

<https://ztedevices.com/en-gl/legal/zte-smart-router-privacy-policy/>

# Übersicht

---



1		Statusleuchte Betriebsanzeige	<b>Weiß leuchtend:</b> Gerät ist eingeschaltet <b>Nicht leuchtend:</b> Gerät ist ausgeschaltet
2		Statusleuchte Anrufbeantworter	<b>Weiß blinkend:</b> Neue Sprachnachricht (Vodafone Mailbox) <b>Nicht leuchtend:</b> Keine neue Sprachnachricht (Vodafone Mailbox)
3		Statusleuchte Signalstärke des Mobilfunknetzes	<p><b>Rot leuchtend:</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>-Gerät ist nicht im Mobilfunknetz registriert</li> <li>-Die Nano-SIM-Karte ist nicht eingelegt</li> <li>-Die PIN wurde 3x falsch eingegeben und die PUK 10x falsch eingegeben</li> </ul> <p><b>Rot langsam blinkend (1x pro Sekunde):</b> Gerät erwartet die Eingabe der PIN</p> <p><b>Rot schnell blinkend (3x pro Sekunde):</b> PIN wurde 3x falsch eingegeben</p> <p><b>Blau blinkend:</b> Gerät installiert Update (bitte nicht vom Strom-Anschluss trennen)</p> <p><b>Blau leuchtend:</b> Gerät ist im 2G-Netz registriert</p> <p><b>Weiß leuchtend:</b> Gerät ist im 4G/LTE-Netz registriert</p>
4		Micro-USB-Anschluss	Nur für den Hersteller

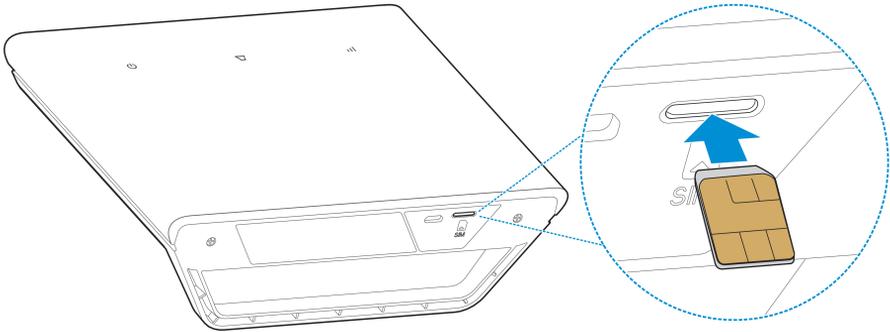
---

<b>5</b>	Nano-SIM-Kartensteckplatz	Zum Einlegen der Nano-SIM-Karte
<b>6</b>	Strom-Anschluss	Zum Anschließen des Netzteils
<b>7</b>	Telefon-Anschluss	Zum Anschließen des Telefons
<b>8</b>	LAN-Anschlüsse	Nur für Vodafone
<b>9</b>	Rückstelltaste	Auf Werkseinstellungen zurücksetzen: Drück die Taste mindestens 3 Sekunden lang bei angeschlossenem Netzteil
<b>10</b>	Externer Antennen-Anschluss	Zum Anschließen von externen Antennen

---

# 1. Leg die Nano-SIM-Karte ein

Leg die Nano-SIM-Karte in den Nano-SIM-Kartensteckplatz (bis es „Klick“ macht):

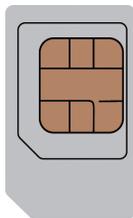


Einlegen und entfernen kannst Du die Karte nur, wenn das Telefon gerade nicht benutzt wird.

## **WARNUNG!**

Verwende **keine anderen** SIM-Karten und keine Nano-SIM-Karte, die aus einer SIM-Karte gemacht wurde. Du beschädigst das Gerät sonst. Eine Nano-SIM-Karte, die dem Standard entspricht, bekommst Du bei Vodafone.

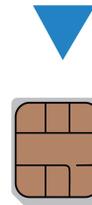
Bitte befolgen Sie die Anweisungen auf der separat bereitgestellten SIM-Karte, um die Nano-SIM herauszutrennen.



**(U)SIM**



**micro-SIM**



**nano-SIM**

## 2. Schließ Strom und Telefon an

---

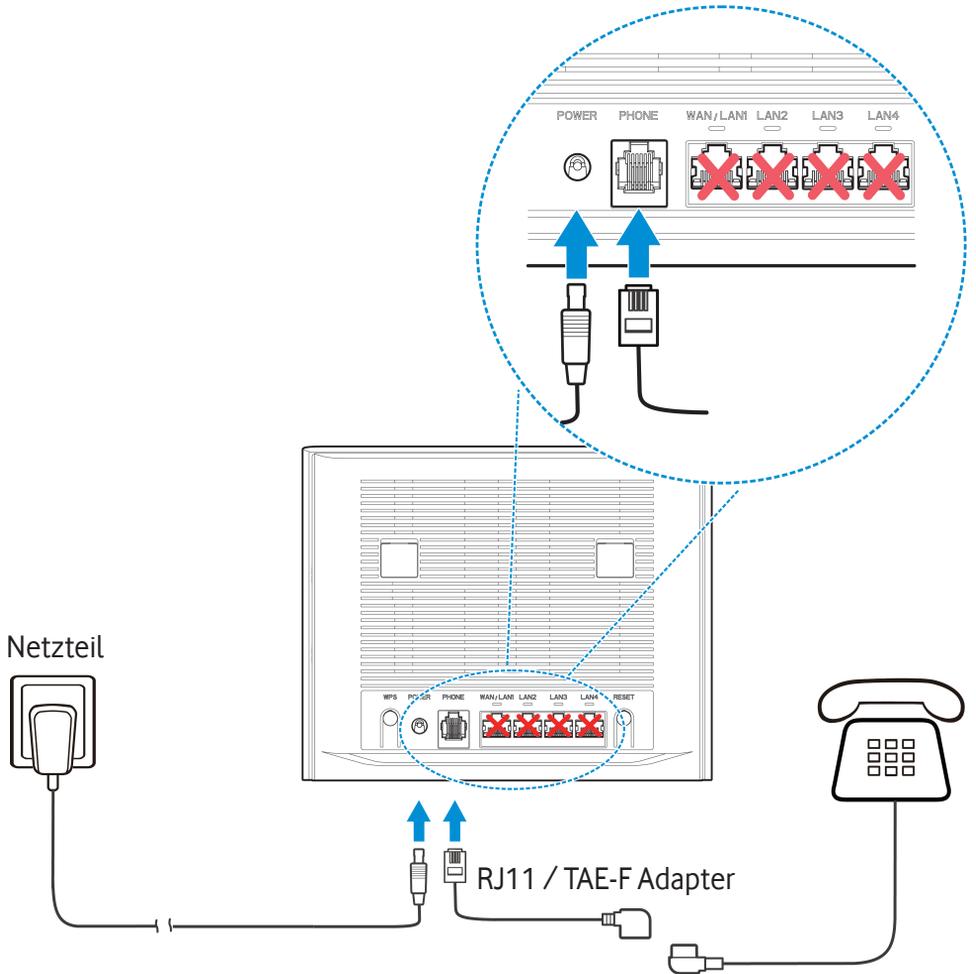
- Schließ das Netzteil an. Die Telefonbox schaltet sich ein
- Warte bis zu 60 Sekunden, bis die Anzeige **|||** blau oder weiß leuchtet
- Schließ Dein Telefon an die Telefonbox gemäß Bild A oder Bild B an
- Du kannst sie jetzt für Anrufe nutzen



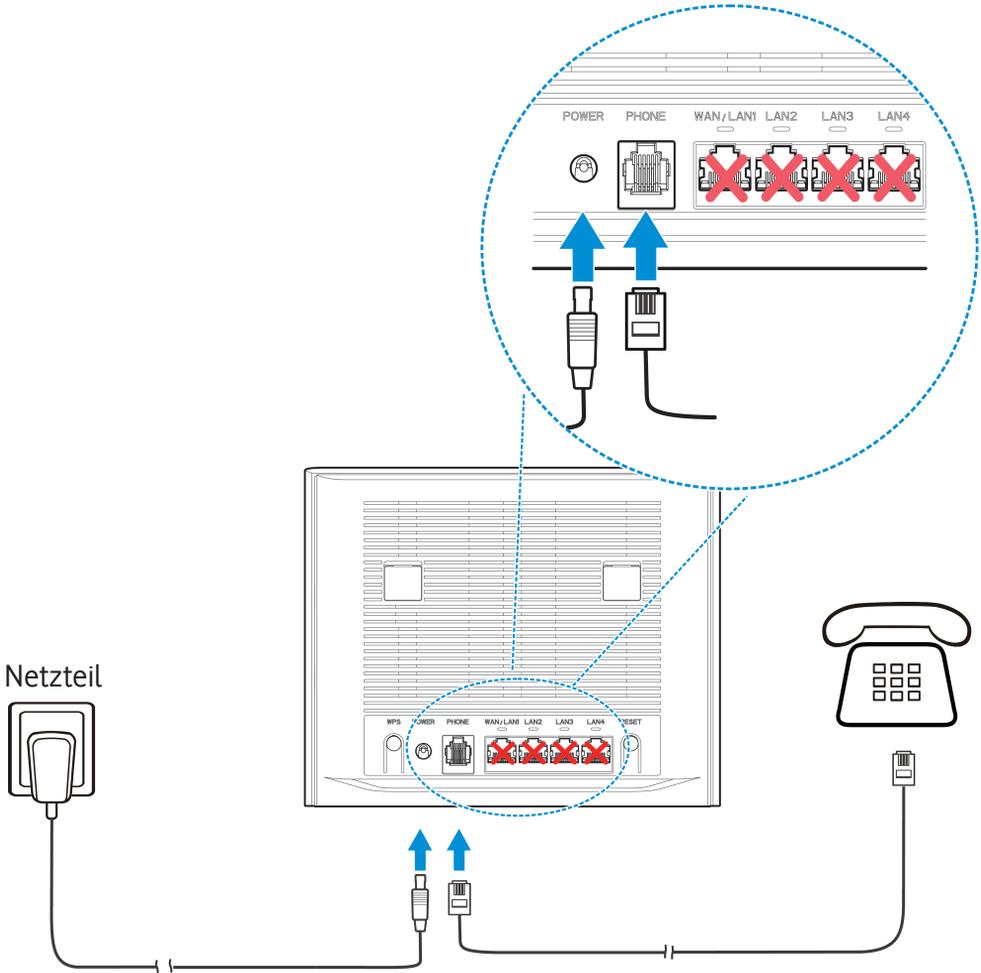
### **HINWEIS:**

Vielleicht brauchst Du den mitgelieferten TAE-F Adapter (Bild A) zwischen dem Telefon und der Telefonbox.

**Bild A**



**Bild B**



### 3. Anmeldung der Telefonbox im Netz

---

Sobald auf der Telefonbox die Anzeige  blau oder weiß leuchtet, ist sie im Netz angemeldet und betriebsbereit. Du kannst sie jetzt für Anrufe nutzen.

Leuchtet die Anzeige  rot? Dann probiere ob Du die Telefonbox an einem anderen Ort aufstellen kannst, so dass die Anzeige blau oder weiß leuchtet.

Alternativ nutzt du vielleicht eine SIM-Karte mit PIN. Dann ist die Nano-SIM-Karte noch gesperrt. Dabei blinkt die Anzeige  langsam (ca. 1x pro Sekunde) rot. Entsperr sie mit der PIN. Die PIN hast du mit der SIM-Karte erhalten.

Drück dazu auf dem Telefon: **[PIN der SIM] #** und 

Nach etwa 30 Sekunden kannst du auflegen.

**Wichtig:** Falls Du die PIN 3-mal falsch eingibst, wird Deine Nano-SIM-Karte gesperrt. Dabei blinkt die Anzeige  schnell (ca. 3x pro Sekunde) rot. Mehr Infos zum Entsperren Deiner SIM-Karte findest Du im InfoDok 374 auf [www.vodafone.de](http://www.vodafone.de). Entsperrung via PUK sowie andere Service-Code-Aktionen müssen über ein anderes Mobiltelefon erfolgen.

## 4. Nutz Deinen Anrufbeantworter: die Vodafone Mailbox

---

Du hast an der Telefonbox ein Telefon mit eingebautem Anrufbeantworter angeschlossen? Dann kannst du diesen normalerweise wie gewohnt nutzen.

Du kannst mit der Telefonbox auch die Vodafone Mailbox nutzen, hast also einen Anrufbeantworter im Vodafone-Netz. Wenn Du einen Anruf nicht annehmen kannst, macht das die Mailbox für Dich: Anrufende können Sprachnachrichten hinterlassen.

- Wenn eine neue Sprachnachricht in Deiner Mailbox ist, blinkt die Anzeige  auf der Telefonbox.
- Wenn Du die Sprachnachricht hören willst, ruf die Mailbox unter 5500 an und folg den Anweisungen.
- Wenn Du die Nachricht gehört hast, blinkt die Anzeige  nicht mehr.

Außerdem kannst Du:

- Mailbox deaktivieren: **##004#** und 
- Mailbox aktivieren (Telefon klingelt 30 Sekunden): **\*\*004\*5500#** und 

Ist die Mailbox nicht aktivierbar? Dann findest du mehr Infos zur Aktivierung und Einrichtung im InfoDok 318 auf [www.vodafone.de](http://www.vodafone.de).

**Tipp:** Speicher die 5500 und die anderen Zeichenfolgen als Rufnummern in Deinem Telefon.

# RECHTLICHE INFORMATIONEN

---

**Copyright © 2022 ZTE CORPORATION.**

**Alle Rechte vorbehalten.**

Dieses Benutzerhandbuch darf ohne die vorherige schriftliche Zustimmung der ZTE Corporation weder ganz noch in Auszügen zitiert, vervielfältigt, übersetzt oder in jedweder Form und unter Verwendung jedweder Mittel, seien es elektronische oder mechanische, inklusive der Erstellung von Fotokopien und Mikrofilmen, verwendet werden.

## **Hinweis**

Die ZTE Corporation behält sich das Recht vor, Druckfehler und technische Änderungen in dieser Anleitung ohne Vorankündigung zu korrigieren bzw. zu aktualisieren.

## **Haftungsausschluss**

Die in dieser Anleitung verwendeten Bilder und Screenshots können vom tatsächlichen Produkt abweichen. Inhalte in diesem Handbuch können vom tatsächlichen Produkt oder der Software abweichen.

## **Eingetragene Marken**

ZTE und die ZTE-Logos sind eingetragene Marken der ZTE Corporation.

Sonstige Marken und Handelsnamen sind Eigentum ihrer jeweiligen Inhaber.

**Version Nr.:** R1.0

# Warnungen und Hinweise

---

## Sicherheitsvorkehrungen

- Manche elektronischen Geräte sind anfällig für elektromagnetische Störungen. Stell das Gerät möglichst weit entfernt von Fernsehern, Radios und anderen elektronischen Geräten auf, um elektromagnetische Störungen zu vermeiden
- Das Gerät kann die Funktion von medizinischen Geräten wie Hörgeräten oder Herzschrittmachern beeinträchtigen. Wende Dich vor dem Einsatz des Geräts an einen Arzt oder den Hersteller Deines medizinischen Geräts
- Halte mindestens 20 cm Abstand vom Gerät
- Befolg in explosionsgefährdeten Bereichen alle angebrachten Schilder, um drahtlose Geräte wie den Router oder andere Funkgeräte auszuschalten. Verwende das Gerät nicht in explosionsgefährdeten Bereichen. Dazu gehören Betankungsbereiche, Unterdecks auf Booten, Einrichtungen zum Umfüllen oder Lagern für Kraftstoffe oder Chemikalien sowie Bereiche, in denen die Luft Chemikalien oder Partikel wie Getreidestaub, Abrieb oder Metallstaub enthält
- Verwende ausschließlich Originalzubehör oder von ZTE autorisiertes Zubehör. Nicht autorisiertes Zubehör kann die Leistung des Geräts beeinträchtigen, das Gerät beschädigen oder Dich in Gefahr bringen
- Versuch nicht, das Gerät zu zerlegen. Es enthält keine Bauteile, die vom Benutzer gewartet werden können
- Setz das Gerät und Zubehör niemals Flüssigkeiten oder Feuchtigkeit aus. Tauch das Gerät nicht in Flüssigkeiten
- Leg keine Objekte auf dem Gerät ab. Das Gerät kann sonst zu heiß werden
- Das Gerät benötigt ausreichende Belüftung

- Setz das Gerät nicht direkter Sonneneinstrahlung aus und lager es nicht an heißen Orten. Hohe Temperaturen können die Lebensdauer elektronischer Geräte verkürzen
- Lass Kinder nicht mit dem Gerät oder dem Netzteil spielen
- Das Gerät ist nur für den Gebrauch in Innenbereichen bestimmt. Verwende es nicht im Freien
- Zubehör mit Steckverbindung sollte bei Betrieb in der Nähe des Netzanschlusses und leicht zugänglich sein
- Schalte das Gerät auf Anweisung in Krankenhäusern, Kliniken oder medizinischen Einrichtungen aus. Diese Anweisungen dienen dazu, mögliche Interferenzen mit empfindlicher medizinischer Technik zu verhindern
- Schalte das Gerät aus, wenn Du in einem Sprenggebiet bist oder in Gebieten, in denen auf Schildern das Ausschalten von Funksprechgeräten oder elektronischen Geräten verlangt wird. So soll eine Störung der Sprengarbeiten verhindert werden

## **Reinigen und Warten**

- Verwende zur Reinigung des Geräts ein antistatisches Tuch. Verwende keine chemischen oder scheuernden Reinigungsmittel, denn die beschädigen das Kunststoffgehäuse. Schalte Ihr Gerät aus, bevor Du es reinigst
- Verwende das Gerät im Temperaturbereich von -20 bis +55 °C. Lager es im Temperaturbereich von -40 bis +70 °C.  
Die Luftfeuchtigkeit sollte immer zwischen 5 und 95 % liegen
- Verwende das Gerät nicht während eines Gewitters. Zieh den Netzstecker aus der Steckdose

## **Eingeschränkte Garantie**

Diese Garantie deckt keine durch die folgenden Ursachen hervorgerufenen Defekte oder Fehlleistungen des Geräts ab:

- i. Reguläre Abnutzungserscheinungen
- ii. Nichtbeachtung der von ZTE bereitgestellten Installations-, Betriebs- und Wartungsanleitungen durch den Endbenutzer
- iii. Unsachgemäßer Umgang, unsachgemäße Verwendung, Nachlässigkeit oder unsachgemäße Installation, Zerlegung, Aufbewahrung, Wartung oder fehlerhafte Bedienung des Produkts durch den Endbenutzer
- iv. Änderungen oder Reparaturen, die nicht von ZTE oder von ZTE-zertifiziertem Personal vorgenommen wurden
- v. Stromausfälle, Überspannungen, Brände, Überschwemmungen, Unfälle und Handlungen Dritter oder andere Ereignisse, auf die ZTE keinen Einfluss hat
- vi. Verwendung von Produkten von Drittanbietern oder Verwendung des Produkts in Kombination mit Produkten von Drittanbietern, wenn die auftretenden Fehler auf eine solche Verwendung zurückzuführen sind
- vii. Jedwede andere Fehlerquelle, die auf die Verwendung des Produkts für nicht vorgesehene Verwendungszwecke zurückzuführen ist

Unter den oben beschriebenen Umständen haben Endbenutzer keinerlei Recht, ein ZTE-Produkt zurückzuweisen, zurückzugeben oder eine Rückerstattung für ein solches Produkt zu erhalten.

Diese Garantie stellt für Endbenutzer das einzige Rechtsmittel und für ZTE die einzige Haftung für defekte oder fehlerhafte Produkte dar. Sie gilt anstelle aller anderen ausdrücklichen, stillschweigenden oder gesetzlichen Garantien, u. a. der stillschweigenden Garantien der Marktgängigkeit und der Eignung für einen bestimmten Zweck, sofern dies durch Gesetze nicht anders geregelt wird.

## Haftungsbeschränkung

ZTE kann für keinerlei Gewinnverluste oder indirekte, besondere, anfallende oder Folgeschäden haftbar gemacht werden, die auf der Verwendung dieses Produkts beruhen oder sich im Zusammenhang mit dieser Verwendung ergeben, unabhängig davon, ob ZTE über die Möglichkeit solcher Schäden informiert wurde, davon wusste oder davon hätte wissen sollen, einschließlich, jedoch nicht beschränkt auf verlorene Gewinne, Geschäftsausfälle, Kapitalkosten, Kosten, die durch Austauschdienste oder -produkte entstehen, sowie alle auf Betriebsausfällen basierende Kosten.

## Hochfrequenzbelastung

Dieses Gerät entspricht den CE-Vorgaben zu Strahlungsbelastung in nicht kontrollierter Umgebung. Dieses Gerät sollte mit einem Mindestabstand von 20 cm zwischen Strahlungsquelle und Personen installiert und betrieben werden.

## Technische Angaben

Dieses Funkgerät verwendet die folgenden Frequenzbänder und die maximale Hochfrequenzleistung.



### **HINWEIS:**

Die Leistung sämtlicher Produkte von ZTE entspricht den vorgegebenen Grenzwerten der Europäischen Union. Die vom Produkt unterstützten Frequenzbereiche sind modellabhängig.

GSM 900: 32 dBm

GSM 1800: 29 dBm

UMTS-Band 1/8: 22 dBm

LTE-Band 1/3/7/8/20/28/38: 22 dBm

## **CE-Warnung (Sachgemäße Verwendung)**

Wie in diesem Handbuch beschrieben, kann Ihr Gerät nur an den dafür geeigneten Standorten verwendet werden. Berühren Sie den Antennenbereich Ihres Geräts möglichst nicht.

## **Software-Updates**

Wenn Du dieses Gerät weiterhin verwendest, bestätigst Du, dass Du Folgendes gelesen und akzeptiert hast:

Der Router bekommt nach Verbindung mit dem Internet automatisch Infos zu Software-Updates von ZTE und Vodafone. Der Vorgang verbraucht möglicherweise Mobilfunk-Datenvolumen und erfordert Zugriff auf die eindeutige Kennung Ihres Geräts, also IMEI oder Seriennummer, und des Dienstanbieter-Netzwerks, abgekürzt PLMN.

Weder ZTE noch Vodafone verwenden IMEI, Seriennummer und PLMN-Kennung, um Dich persönlich zu identifizieren. Die Daten werden nur für das Planen und Verwalten von Software-Updates verwendet.

## Entsorgung von Altgeräten

	<ol style="list-style-type: none"><li>1. Mit dem Symbol eines durchgestrichenen Mülleimers versehene Produkte erfüllen die europäische Richtlinie 2012/19/EU.</li><li>2. Sämtliche elektrischen und elektronischen Produkte müssen getrennt vom Hausmüll entsorgt werden. Sie müssen bei den von der jeweiligen Kommune dafür eingerichteten Sammelstellen abgegeben werden.</li><li>3. Das ordnungsgemäße Entsorgen von Altgeräten trägt dazu bei, negative Folgen für Umwelt und Gesundheit zu verhindern.</li></ol>
---	--

Bitte sende für auf der WEEE-Richtlinie basierende Recycling-Informationen zum vorliegenden Produkt eine E-Mail an [weee@zte.com.cn](mailto:weee@zte.com.cn)

# EU-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG



Die ZTE Corporation erklärt hiermit, dass das Funkgerät vom Typ MF296CV die Richtlinie 2014/53/EU erfüllt.

Der vollständige Text der EU-Konformitätserklärung ist unter der folgenden Internetadresse verfügbar: <https://certification.ztedevices.com>

## **Einhaltung der Richtlinie 2009/125/EG**

Das Produkt erfüllt die Anforderungen der Richtlinie 2009/125/EG und entspricht der VERORDNUNG (EG) Nr. 1275/2008 und (EU) Nr. 801/2013 DER KOMMISSION. Weitere Informationen findest Du unter <https://certification.ztedevices.com>

ZTE CORPORATION

NR. 55, Hi-tech Road South, Shenzhen, VR China

Postleitzahl: 518057

